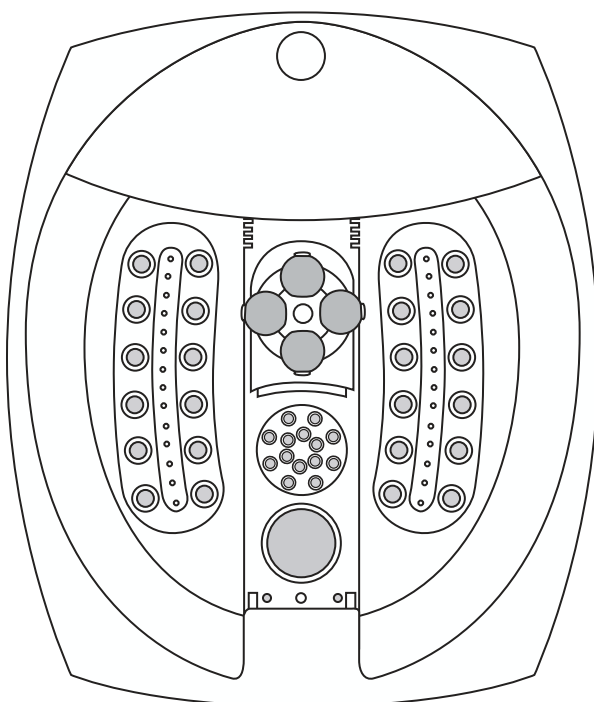


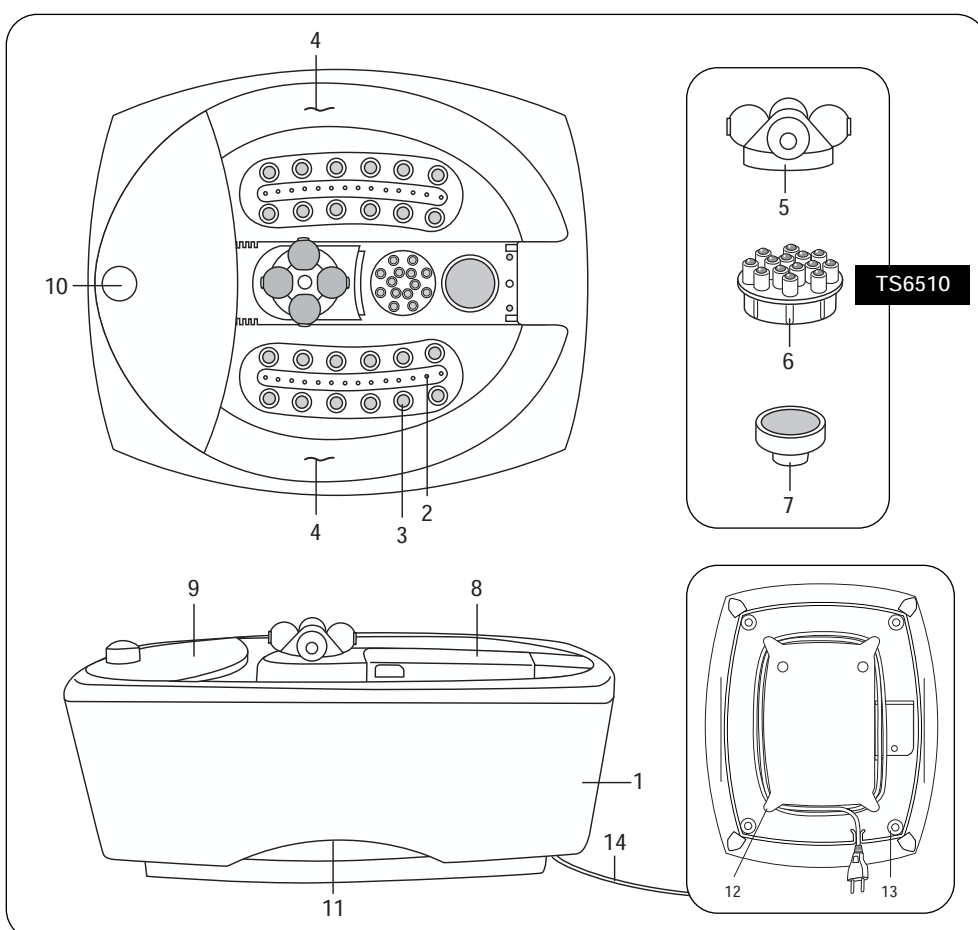
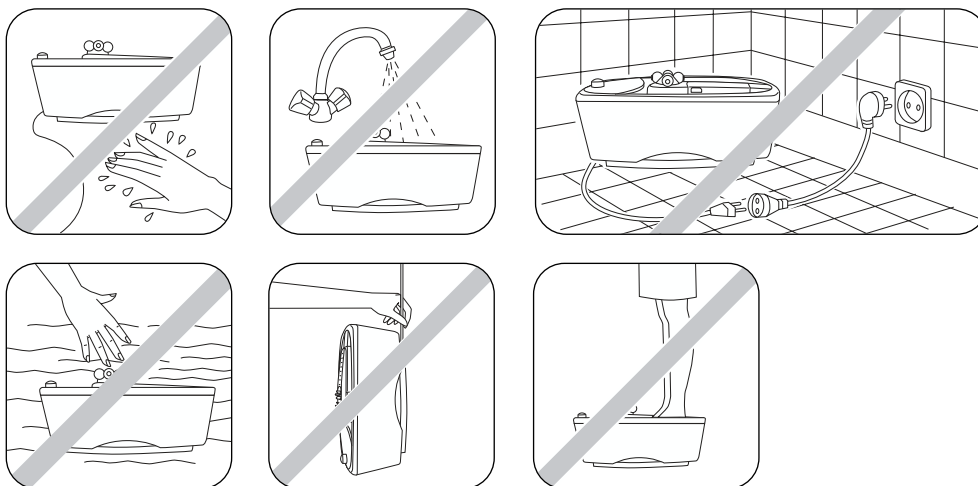
Rowenta

FITSPA



Gebrauchsanweisung
Instructions for use
Notice d'emploi
Istruzioni per l'uso
Modo de empleo
Instruções de utilização
Návod k použití
Használati utasítás
Návod na použitie
Instrukcja używania
Instrucțiuni de folosire
Упътване за употреба
Navodilo za uporabo
Uputstvo za uporabu
Uputstva za upotrebu
Инструкция по использованию
Kullanma talimatı
Lietošanas instrukcija
Kasutus juhend
Naudojimo instrukcija

1800112264/52-07



D EIGENSCHAFTEN

1. Wanne
2. Blasendiffuser
3. Kugelmatte
4. Markierung für Höchstwasserstand

5. Zubehörteil für Reflexzonenmassage
6. Zubehörteil für Digitopressurmassage (je nach Modell)
7. Peelingzubehör
8. Zentral Fußstütze

9. Schutzschirm "Fußablage"
10. Wahlschalter
11. Tragegriffe
12. Kabelfach
13. Gerätefußauflage
14. Netzanschlusskabel

GB FEATURES

1. Tank
2. Bubbles diffuser
3. Mat with balls
4. Maximum water level indicator

5. Reflexology attachment
6. Digipression attachment (varies according to the model)
7. Exfoliating attachment
8. Central "foot rest"
9. Cover for the "foot rest"

10. Setting switch
11. Carrying handles
12. Integrated cord winding facility
13. Cushioned pad
14. Supply cord

F CARACTERISTIQUES

1. Cuve
2. Diffuseur de bulles
3. Tapis de billes
4. Repère niveau d'eau maximum

5. Accessoire réflexologie
6. Accessoire digipression (selon modèle)
7. Accessoire de gommage
8. « Repose pied » central
9. Casquette « repose pieds »

10. Sélecteur
11. Poignées de transport
12. Range cordon
13. Patin de pied
14. Cordon d'alimentation

I CARATTERISTICHE

1. Vasca
2. Diffusore di bolle
3. Tappeto di biglie
4. Contrassegno livello d'acqua massimo

5. Accessorio di riflessologia
6. Accessorio di digipressione (secondo modello)
7. Accessorio di gommaggio
8. Poggia piedi centrale
9. Berretto "appoggiapiedi"

10. Selettore
11. Maniglie di trasporto
12. Porta cordone
13. Base per piedi
14. Cordone d'alimentazione

E CARACTERÍSTICAS

1. Cuba
2. Difusor de burbujas
3. Base de bolas masajeadoras
4. Referencia de nivel máximo de agua

5. Accesorio de reflexología
6. Accesorio de presión digital (según modelo)
7. Accesorio de exfoliación
8. Reposapiés central
9. Casquete reposapiés

10. Selector
11. Asas de transporte
12. Recogecable
13. Taco del pie
14. Cordón de suministro eléctrico

P CARACTERÍSTICAS

1. Cuba
2. Difusor de bolhas
3. Tapete de esferas
4. Indicador do nível de água máximo

5. Acessórios para reflexologia
6. Acessórios para digipressão (consoante o modelo)
7. Acessório para gommagem
8. Base central para p

9. Cobertura "repousa-pés"
10. Enrolador de cabo
10. Selector
11. Pegas de transporte
13. Patim de p
14. Cabo de alimentação

CZ TECHNICKÉ ÚDAJE

1. Vana
2. Perličkový difúzor
3. Kuličkový kobereček
4. Masážní kuličky
5. Maximální hladina vody

6. Příslušenství pro reflexologii
7. Příslušenství pro peeling
8. Centrální opěrka na nohy
9. Kryt podložky na nohy
10. Výlívka
11. Polohový přepínač

12. Rukojeti pro transport přístroje
13. Nožičky s úchytkami pro úschovu síťového kabelu
14. Síťový kabel

MAG JELLEMZŐK

1. Tál
2. Buborékelosztó
3. Golyós alátét
4. Masszírozógolyók
5. Maximális vízszint

6. Reflexológiai tartozék
7. Dörzslap
8. Központi lábtartó
9. Lábtartó burkolat
10. Kiöntőcsőr

11. Választókapcsoló
12. Fogantyú
13. Lábak amelyekre a kábel felcsavarható
14. Hálózati kábel

SLO LASTNOSTI

1. Kad
2. Razpršilec zračnih mehurčkov
3. Plošča s kroglicami
4. Masažne kroglice
5. Maksimalni nivo vode

6. Pripomoček za refleksno terapijo
7. Pripomoček za odstranjevanje suhe kože
8. Osrednji podnožnik
9. Zaščitna kapa "počivalnika za noge"

10. Lijak za nalivanje
11. Izbirni gumb
12. Ročice za prenašanje
13. Navijalnik vrvice
14. Napajalna vrvica

PL BUDOWA APARATU

1. Miska
2. Generator bąbli
3. Dywanik kulkowy
4. Kulki masujące
5. Maksymalny poziom wody

6. Akcesorium relaksacyjne
7. Pumeks
8. Podnóżek środkowy
9. Daszek podnóżka
10. Lejek

11. Przełącznik
12. Uchwyty do przenoszenia
13. Nogi do owijania sznura
14. Sznur zasilający

RO CARACTERISTICI

1. Cuvă
2. Difuzor de bule
3. Covor de bile
4. Reper nivel maxim de apă
5. Accesoriu de reflexologie

6. Accesoriu de presopunctură (în funcție de model)
7. Accesoriu de gomaj
8. „Suport de picioare” central
9. Capișon „suport de picioare”
10. Selector
11. Mânere de transport

12. Suport pentru aranjarea cablului
13. Talpa piciorului
14. Cablu de alimentare

BG ОПИСАНИЕ

1. Ваничка
2. Дифузер за мехурчета
3. Масажни топки
4. Показател за максималното ниво на водата

5. Приставка за рефлексологичен масаж
6. Приставка за акупресура (в зависимост от модела)
7. Приставка за екسفоллиране
8. Централна опора за съпалата

9. Капак на опората
10. Превключвател
11. Дръжка за пренасяне
12. Прибиране на кабела
13. Краче
14. Захранващ кабел.

SK TECHNICKÉ ÚDAJE

1. Vaňa
2. Perličkový difúzer
3. Gul'ôčkový koberček
4. Masažne gul'ôčky
5. Maximálna hladina vody

6. Príslušenstvo na reflexológiu
7. Príslušenstvo na peeling
8. Stredové miesto na polozenie chodidiel
9. Kryt podložky na nohy
10. Výlevka

12. Rukoväte na transport prístroja
13. Nožičky s úchytkami na úschovu sieťového kábla
14. Sieťový kábel

CRO**KARAKTERISTIKE**

1. Posuda
2. Raspršivač balončića
3. Podloga s kuglicama
4. Oznaka maksimalne razine vode

5. Dodatak za refleksnu masažu
6. Dodatak za masažu nožnih prstiju
7. Dodatak za piling
8. Središnje odmaralo za nogu
9. Okvir odmarala za nogu

10. Prekidač
11. Ručke za nošenje
12. Pretinac za spremanje kabela
13. Postolje za noge
14. Kabel za napajanje

SER**KARAKTERISTIKE**

1. Kada
2. Difuzer mehurića
3. Tepih od kuglica
4. Pokazatelj maksimalnog nivoa vode

5. Pribor za refleksologiju
6. Pribor za digipresuru (u zavisnosti od modela)
7. Pribor za trljanje
8. Centralno „postolje za stopala“
9. Kalota „postolje za stopala“

10. Selektor
11. Ručica za prenošenje
12. Spremište za kabl
13. Nožica sa navlakom
14. Kabl za napajanje

RF**ХАРАКТЕРИСТИКИ**

1. Кювета
2. Диффузор пузырьков
3. Коврик шариков
4. Массажные шарики
5. Максимальный уровень воды

6. Принадлежности для рефлексологии
7. Принадлежности для пилинга
8. Центральный элемент "для отдыха ног"
9. Козырек "опоры для ног"

10. Носик для наливания
11. Переключатель
12. Ручки для транспортировки
13. Ножки для обматывания шнура
14. Электрошнур

TU**ÖZELLİKLERİ**

1. Tekne
2. Kabarcık çıkarıcı
3. Bilya düzlemi
4. Masaj bilyaları
5. Azamî su seviyesi

6. Refleks aksesuarı
7. Sertleşmiş kısımları giderme aksesuarı
8. Merkezi ayak desteği
9. "Ayak koyma" kasketi

10. Dökme ağız
11. Seçme düğmesi
12. Taşıma kulpu
13. Kablo sarma ayakları
14. Kablo

LV**DAĻAS**

1. Vanna
2. Burbulīšu difuzors
3. Lodīšu paklājs
4. Maksimālā ūdens līmeņa

- atzīme
5. Refleksoloģijas aksesuārs
6. Spiediena masāžas aksesuārs (atbilstoši modelim)
7. Gumijas virsmas aksesuārs
8. Centrālais "kāju paliktnis"

9. "Kāju paliktnis" pārklājums
10. Selektors
11. Transportēšanas rokturi
12. Vada satīšana
13. Rullītis kājām
14. Barošanas vads

EST**KIRJELDUS**

1. Kauss
2. Õhuhüüsid
3. Põhja kuulikesed
4. Veetaseme maksimumi märgis

5. Refleksoloogiatarvik
6. Massaažisõrmed (sõltuvalt mudelist)
7. Koorija
8. Seadme keskel olev "jalatugi"
9. Otsmine "jalatugi"

10. Valikulüliti
11. Käepidemed
12. Juhtmeheidik
13. Jalg
14. Toitejuhe

LT**SAVYBAŠ**

1. Bakelis
2. Burbulų purkštuvas
3. Kilimėlis su rutuliukais
4. Didžiausią vandens lygį rodanti žyma

5. Atpalaiduojamojo masažo priedas
6. Įvairių taškų masažo priedas (priklausomai nuo modelio)
7. Pėdų trynimo priedas
8. Centrinis "pėdų laikiklis"

9. "Pėdų laikiklio" dangtis
10. Regulatorius
11. Nešimo rankenos
12. Laido membrana
13. Ratukas
14. Maitinimo laidas

ROWENTA разработи уред за масаж на краката.

Благодарение на FITSPA® ще откриете ползите от водния масаж и отпускащите масажни топки.

- С приставката за рефлексологичен масаж ще придобиете чувство на отмора посредством лек и приятен масаж на свода на стъпалото.

- Приставката за акупресура (в зависимост от модела) е идеална за стимулиране на кръвообращението и повишаване на тонуса благодарение на тонизиращото и укрепващо въздействие

- При ексофолирането се отстранява загрялата кожа и осигурява приятна грижа за стъпалата.

Преди да ползвате уреда, прочетете внимателно указанията за употреба, както и инструкциите за безопасност.



1- СЪВЕТИ ЗА БЕЗОПАСНОСТ И ИНСТАЛИРАНЕ

Вашият FITSPA® е защитен срещу изхвърляне на вода **IPX4**. За по-голяма сигурност поставянето на уреда FITSPA® трябва да е в съответствие с националните разпоредби.

Във Франция при ползване в баня инсталирането е регламентирано от нормативен документ NFC 15-100. Този тип продукти може да се поставят единствено в **зони 2 и 3** (вижте фигурата).

- За да се гарантира допълнителна защита на при инсталиране по отношение на електрическото захранване в банята, препоръчително е да се постави уред за остатъчен ток за съответния диференциален ток, не надхвърлящ 30 mA. Консултирайте се с вашия техник.
- С оглед на вашата безопасност този уред съответства на всички действащи нормативи и разпоредби (нисковолтова директива, директива за електромагнитната съвместимост, за околната среда и др.).
- Проверете дали напрежението в мрежата отговаря на указаното на уреда. При неправилно захранване може да се стигне до необратима повреда, която не се покрива от гаранцията.
- **Никога не включвайте и изключвайте уреда от мрежата, когато краката ви са потопени във вода или сте с мокри ръце.**

• Уредът трябва да се изключва от захранването:

- преди почистване и поддръжка
- при неизправно функциониране
- веднага след употреба

- във ваше отсъствие, дори и за кратко.

• Винаги изключвайте уреда след употреба, преди да го напълните, изпразните, почистите или премествате.

Никога не оставяйте уреда без надзор.

• Пълнете го само с вода до указаното на FITSPA® ниво, без да надвишавате максималното ниво на водата (4).

• **Никога не го използвайте под или в близост до умивалник или всякакви съдове с вода.**

Не го потапяйте във вода.

- Не дърпайте уреда за кабела.
 - Не стъпвайте върху уреда. Останете седнали през цялото време, докато го използвате.
 - Пренасяйте уреда за предвидената за целта дръжка (11).
 - Пазете го от деца и от лица с увреждания.
 - Не използвайте уреда върху дебел мокет.
 - Не го излагайте на висока температура.
 - Не го слагайте върху гореща повърхност.
 - Използвайте го само на боси крака.
 - Преустановете употребата на уреда при поява на болка или признаци на дискомфорт или дразнение.
- В случай на здравословни проблеми, свързани със стъпалата или краката, се обърнете към лекар, преди да използвате уреда.
- Уредът има топла повърхност. Лица, нечувствителни към топлина, трябва да го използват много внимателно.
 - Не използвайте други аксесоари освен тези на Rowenta.
 - **Ако захранващият кабел е повреден, трябва да бъде подменен от производителя, от сервиз за гаранционно и следгаранционно обслужване или от квалифицирано лице, за да се избегне опасност.**
 - Не използвайте уреда и се обърнете към оторизиран сервиз:
 - при изпускане на уреда
 - при неизправно функциониране.
 - Потребителят не трябва да ремонтира сам уреда.
 - Не използвайте едновременно с FITSPA® други електроуреди, а околните електроуреди трябва да са поставени или закрепени по такъв начин, че да няма възможност да паднат във FITSPA®.



ГАРАНЦИЯ

Този уред е предназначен само за употреба в домашни условия. Не може да се използва за професионални цели. Гаранцията се обезсилва и става невалидна при експлоатация, различна от описаната в тези указания.



2- ПРЕПОРЪКИ ЗА УПОТРЕБА

Ако страдате от определено заболяване или сте бременна, преди да използвате FITSPA®, се консултирайте с лекар.

1. Уверете се, че превключвателят е в позиция 1.
2. Уверете се, че уредът не е включен в мрежата, преди да го напълните с вода. Поставете FITSPA® на пода, напълнете го с хладка вода (или със студена вода за освежаващ масаж), без да надхвърляте указаното ниво (4), след което го включете.
3. Седнете на стол и поставете крака във ваничката.
4. Изберете желаната позиция:
 - Позиция 1: рефлексологичен масаж / акупресура (в зависимост от модела) / ексфолиране
 - Позиция 2: вибриращ масаж + рефлексологичен масаж / акупресура (в зависимост от модела) / ексфолиране + затопляне на водата
 - Позиция 3: баня с мехурчета (да не се включва без вода) + затопляне на водата + рефлексологичен масаж / акупресура (в зависимост от модела) + ексфолиране
 - Позиция 4: вибриращ масаж + баня с мехурчета (да не се включва без вода) + затопляне на водата + рефлексологичен масаж / акупресура (в зависимост от модела) + ексфолиране
5. **Рефлексологичен масаж/акупресура** (в зависимост от модела)
 - Поставете приставката за рефлексологичен масаж (5) или за акупресура (в зависимост от модела) (6) в съответното гнездо.
 - Проверете дали централната опора (8) е фиксирана.
 - Поставете петата върху опората (8).
 - Поставете стъпалото върху аксесоар (5)/(6).
 - Рефлексологичен масаж: поставете крака върху приставката и натиснете: четирите топки автоматично се завъртат!
 - Акупресура (в зависимост от модела): поставете крака върху приставката и натиснете: приставката автоматично се завърта!

Бележка: Приставката произволно сменя посоката на движение за по-голям ефект от масажа.

- Също така можете да поставите пръстите върху капака на опората (9) и да натиснете с крак приставката за рефлексологичен масаж (5) или за акупресура (6) с петата – така ще направите цялостен масаж на стъпалото.

6. Ексфолиране:

- Поставете приставката за ексфолиране (7).
- Проверете дали централната опора (8) е фиксирана.
- Поставете петата върху опората (8).
- Натиснете с крак: приставката автоматично се завърта!

Бележка: Приставката произволно сменя посоката на движение за по-голям ефект от масажа.

- Също така можете да поставите пръстите върху капака на опората (9) и да натиснете приставката за ексфолиране (7) с петата – така ще направите цялостно ексфолиране на стъпалото.



Можете да използвате есенциални масла за вашата баня. Вижте точката „Поддръжка“ за повече информация относно почистването на уреда.

3- ПРЕПОРЪЧИТЕЛНА ПРОДЪЛЖИТЕЛНОСТ НА МАСАЖА



Можете да използвате уреда за масаж между 10 и 20 минути. Благоприятният ефект от масажа е различен при различните хора. След като го ползвате няколко пъти, ще можете да определите оптималната продължителност според вашите нужди.

Във всеки случай не трябва да надхвърляте 20 минути.

4- ПОДДРЪЖКА

Изплакнете много добре уреда с вода и с малко мек препарат. Съветваме ви също така да добавите няколко капки дезинфектант.

Никога не потапяйте уреда във вода.

• **Почистване на приставката за ексфолиране:**

- Изплакнете я на вода.

- Ако корковата пластина се износи, обърнете се към сервиза.

• Ако сте използвали есенциални масла за банята, съветваме ви да почистите добре вътрешната повърхност на уреда, както и приставката за рефлексологичен масаж или акупресура (в зависимост от модела).



5- ПРИ ПРОБЛЕМИ

Проблем

Обяснение

Възможно решение

• Масажните топчета не се движат сами.

• Това е нормално: те са механични и се задвижват от движението на краката.

• FITSPA® не прави мехурчета.

• Възможно е да сте използвали добавка, която запушва дупчиците.

• Отпушете всяка дупчица на дифузера с игла, след което пуснете FITSPA® с много гореща вода, за да се разградят мазните вещества.
Не стъпвайте в уреда с крака.

• Уредът се движи при включване.

• Не е поставен на равна повърхност.
• Липсва му краче.

• Поставете го върху хоризонтална повърхност.
• Обърнете се към сервиз, за да поставят липсващото.

• Приставката за рефлексологичен масаж или за акупресура (в зависимост от модела) или тази за ексфолиране е блокирала.

• Натискате много силна, а има защитна блокировка.

• Поставете леко крака върху приставката.

• Водата е много гореща.

• Напълнили сте уреда с гореща вода.

• Сипете студена вода.

• Въртящите се приставки се движат неравномерно, въртенето променя посоката си.

• Натискате приставката твърде силно.

• Натиснете по-леко.

• Под уреда има капки вода.

• Може да се появят при по-невнимателно вдигане на уреда при изплакване.

• Ако проблемът не изчезне, обърнете се към сервиз.

6- ДА УЧАСТВАМЕ В ОПАЗВАНЕТО НА ОКОЛНАТА СРЕДА!

Уредът е изработен от различни материали, които могат да се предадат на вторични суровини или да се рециклират.

Предайте го в специален център или, ако няма такъв, в одобрен сервиз, за да бъде преработен.



ROWENTA vyvinula prístroj na masáž nôh. Vďaka prístroju FITSPA® , objavte priaznivý účinok vody a relaxačných guličiek SK

- Príslušenstvo REFLEXOLÓGIE vám vďaka jemnej a príjemnej masáži spodnej časti chodidla poskytne celkové uvoľnenie.
- Príslušenstvo DIGITÁLNEHO TLAKU (závisí od modelu) je svojím energizujúcim a osviežujúcim účinkom ideálne na stimulovanie krvného obehu a na zvýšenie telesnej vitality.
- Brúsenie umožňuje odstrániť stvrdnutú pokožku, čo vám poskytne príjemnú starostlivosť o nohy.

Pred prvým použitím, prečítajte si pozorne postup na použitie, ako aj bezpečnostné predpisy.

1- NÁVOD NA INŠTALÁCIU

- Konštrukcia prístroja "IPX4" umožňuje jeho použitie vo všetkých miestnostiach, vrátane tých, kde je nebezpečie vniknutia vody zhora (kuchyňa, kúpeľňa a pod. ...).
 - Elektroinštalácia v miestnosti, inštalácia prístroja a jeho použitie musia prísne zodpovedať normám vášho štátu.
 - Pre zaistenie vašej bezpečnosti tento prístroj odpovedá príslušným normám a predpisom (smerniciam pre nízke napätie a elektromagnetickú kompatibilitu, životné prostredie,...).
 - Na zvýšenú ochranu elektrickej inštalácie kúpeľne sa odporúča dimenzovať elektrickú ochranu pre zvyškový prúd tak, aby vypínací prúd chrániča zodpovedal predpísanej hodnote 30 mA.
- Požiadajte o radu elektroinštalátora.
- **Nikdy nezapojujte ani neodpojujte prístroj z elektrickej siete, ak máte nohy vo vode alebo ak máte mokré ruky.**
 - Skontrolujte, či hodnoty napätia elektrickej siete zodpovedajú hodnotám uvedeným na prístroji. Chybné zapojenie môže spôsobiť neopraviteľné poškodenie prístroja, na ktoré sa nevzťahuje záruka.
 - Prístroj je nutné vždy odpojiť z elektrickej siete:
 - pred čistením a údržbou,
 - v prípade prevádzkových problémov,
 - ak prístroj nepoužívate,
 - ak sa od prístroja potrebujete vzdialiť, a to i na krátku chvíľu.
 - Než začnete prístroj naplňovať vodou, vyprázdiť, čistiť alebo premiestňovať, vždy ho odpojte z elektrickej siete. Nenechávajte prístroj bez dozoru.
 - Prístroj naplňujte len čistou vodou, maximálne na úroveň, ktorá je na prístroji FITSPA® vyznačená ryskou (4).
 - Nepoužívajte prístroj nad vaňou alebo v blízkosti vane, umývadla alebo akejkoľvek inej nádoby, v ktorej je voda.
 - Pri transporte je nutné prístroj držať len za rukoväť (11).
 - Prístroj nepoužívajte na koberci s dlhým vlasom.
 - Nekladte prístroj na teplý podklad.
 - **Ak prestane byť vodný kúpeľ príjemný alebo začnete mať pocit dráždenia, prípadne ak začítate bolesť, prístroj už ďalej nepoužívajte. V prípade, že trpíte ochoreniami dolných končatín, o vhodnosti používania prístroja sa poraďte s lekárom.**
 - Jedna strana prístroja je teplá. Osoby citlivo reagujúce na teplo smú prístroj používať len so zvýšenou opatrnosťou.
 - Prístroj používajte len s príslušenstvom značky ROWENTA.
 - **Ak je sieťový kábel poškodený, je nutné ho nechať vymeniť technikom s príslušnou odbornou kvalifikáciou alebo priamo v niektorej zo záručných opravovni výrobcu. Nedodržaním tohto pokynu sa vystavujete nebezpečeniu úrazu elektrickým prúdom.**
 - Prístroj ďalej nepoužívajte a obráťte sa na niektorú zo záručných opravovní v týchto prípadoch:
 - ak došlo k pádu prístroja na zem,
 - ak sa objavili prevádzkové problémy.
 - Žiadne opravy prístroja sa nesmú vykonávať svojpomocne.
 - Netahajte prístroj za šnúru.
 - Nepostavte sa nikdy na prístroj. Zostať v sede počas celého používania.
 - Nepoužívať viacero elektrických prístrojov súčasne s prístrojom FITSPA® . Prístroje nachádzajúce sa v okolí musia byť umiestnené alebo upevnené tak, aby nemohli spadnúť na prístroj FITSPA® .



SK

2- RADY NA POUŽÍVÁNIE PRÍSTROJA

Pri niektorých patológiách alebo počas tehotenstva je nutné sa o vhodnosti používania prístroja FITSPA® poradiť s lekárom.

1. Skontrolujte, či je prepínač v polohe 1.
2. Než začnete vaňu prístroja plniť vodou, skontrolujte, či prístroj nie je zapojený do elektrickej siete. Postavte prístroj FITSPA® na zem, naplňte vaňu prístroja vlažnou vodou (alebo studenou, ak chcete získať osviežujúci kúpeľ). Hladina vody nesmie presahovať rysku maximálnej úrovne (5). Nakoniec prístroj zapojte do elektrickej siete.

Pozor: do vody nepridávajte žiadne prídavné látky.

3. Posadte sa na stoličku a vložte nohy do vane prístroja.
4. Vyberte si masáž, ktorá vám vyhovuje :
 - Poloha 1 : funkcia reflexológia / digitálny tlak (závisí od modelu) / brúsenie
 - Poloha 2 : masáž vibráciami + funkcia reflexológia / digitálny tlak (závisí od modelu) / brúsenie + ohrievanie vody.
 - Poloha 3 : kúpeľ s bublinkami (nepoužívať bez vody) + ohrievanie vody + funkcia reflexológia / digitálny tlak (závisí od modelu) / brúsenie
 - Poloha 4 : masáž vibráciami + kúpeľ s bublinkami (nepoužívať bez vody) + ohrievanie vody + funkcia reflexológia / digitálny tlak (závisí od modelu) / brúsenie

5. Reflexológia/Digitálny tlak (závisí od modelu) :

- Vložte do prístroja príslušenstvo na reflexológiu (5) alebo na digitálny tlak (závisí od modelu) (6) na určené miesto.
- Presvedčte sa, či centrálna podložka (8) je zatvorená.
- Položte pätu na centrálnu podložku (8)
- Položte plochu chodidla na príslušenstvo (5)/(6)
- Reflexológia : položte chodidlo s prítlakom na príslušenstvo : 4 guličky sa točia automaticky !
- Digitálny tlak (závisí od modelu) : položte chodidlo s prítlakom na príslušenstvo : príslušenstvo sa točí automaticky !

NB : Vaše príslušenstvo sa točí náhodne v oboch smeroch, čo zvyšuje účinnosť masáže.

- Môžete tiež položiť špičku nohy viac dopredu na podložke (9) a zatlačiť pätou na príslušenstvo reflexologie (5) alebo digitálneho tlaku (závisí od modelu) (6) : získate tak masáž celého chodidla.

6. Brúsenie :

- Vložte do prístroja príslušenstvo na brúsenie(7)
- Presvedčte sa, či centrálna podložka (8) je zatvorená
- Položte pätu na centrálnu podložku (8)
- Pritlačte nohu : príslušenstvo sa točí automaticky !

NB : Vaše príslušenstvo sa točí náhodne v oboch smeroch, čo zvyšuje účinnosť brúsenia.

- Môžete tiež položiť špičku nohy viac dopredu na podložke (9) a zatlačiť pätou na príslušenstvo brúsenia (7) : získate tak brúsenie celého chodidla.

7. Po použití : nastavte prístroj do polohy 1 a vytiahnite šnúru zo siete.

Používanie esenciálnych olejov je možné vo vašom prístroji fitspa. Prečítajte si bližšie paragraf Údržba a čistenie vášho prístroja.



3- ODPORÚČANIE

Masáž možno použiť v rôznych situáciách, napríklad pred a po kúpeľi. V žiadnom prípade...

4- ÚDRŽBA

Po každom použití prístroja je potrebné vykonať údržbu. Radíme vám tieto prostriedky. **Čistenie prístroja** :
 - Opláchnuť prístroj vodou.
 - Ak je korková doska, odstrániť ju.
 - Po použití prístroja, ako a...

5- ČO ROBIŤ

- Guličky v koberciach, ktoré sa nepohybujú.
- Prístroj FITSPA® s vstavanými vzduchovými bublinami.

6- PODIELA

- Pri prevádzke prístroja posúva...

- Voda sa vám zahreje : teplá :

- Niekoľko kvapiek esenciálneho oleja objavilo pod vašimi nohami : prístrojom :

- Vaše rotačné príslušenstvo sa točí trhaním, čo sa mení.

- Príslušenstvo na reflexológiu alebo brúsenie je zablokované (závisí od modelu).

6- PODIELA

Váš prístroj obsahuje... Zverte ho zberateľovi, aby bol patričný...

SK

3- ODPORÚČANÁ DOBA MASÁŽE

Masáž možno používať 10 až 15 minút. Priaznivý účinok masáže je pre každého iný. Po niekoľkých použitíach budete vedieť sám(a) odhadnúť optimálnu dobu masáže podľa vlastnej potreby.

V žiadnom prípade nesmiete prekročiť 20 minút masáže.

4- ÚDRŽBA

Po každom použití opláchnite prístroj vodou a prípadne jemným detergentným prostriedkom.

Radíme vám tiež pridať niekoľko kvapiek dezinfekčného prostriedku. **Nikdy neponorte prístroj do vody.**

• Čistenie príslušenstva brúsenia :

- Opláchnuť pod vodou.
- Ak je korková platnička opotrebovaná, kontaktujte záručný servis.
- Po použití esenciálnych olejov vo vašom prístroji fitspa, radíme vám dobre vyčistiť steny prístroja, ako aj príslušenstvo reflexológie alebo digitálneho tlaku (závisí od modelu).



5- ČO ROBIŤ V PRÍPADE PROBLÉMU

- | | | |
|--|---|---|
| <ul style="list-style-type: none"> • Guličky v koberci sa samy nepohybujú. • Prístroj FITSPA® nevytvára vzduchové bubliny. | <ul style="list-style-type: none"> • Ide o celkom normálny jav: guľôčky sa pohybujú len na základe pohybu chodidiel dolných končatín, prístroj nie je vybavený motorom. • Pravdepodobne ste do vodného kúpeľa pridal nejaký prípravok, ktorý upchal vzduchové otvory. | <ul style="list-style-type: none"> • Každý otvor na difúziu bublínok treba vyčistiť ihlou a potom nechať prístroj FITSPA® zapnutý s horúcou vodou, aby sa rozpustili hrubé nečistoty. Nevlozte nohy do tejto horúcej vody! |
| <ul style="list-style-type: none"> • Pri prevádzke sa prístroj posúva. | <ul style="list-style-type: none"> • Prístroj nie je umiestnený na rovnom podklade. • Na prístroji chýba pätko. | <ul style="list-style-type: none"> • Postavte prístroj na vodorovný podklad. • Kontaktujte niektorú z pozáručných opravovní, kde vám chýbajúcu pätku nasadia. |
| <ul style="list-style-type: none"> • Voda sa vám zdá príliš teplá : | <ul style="list-style-type: none"> • Naplnili ste prístroj príliš teplou vodou. | <ul style="list-style-type: none"> • Pridajte chladnej vody. • Naplňte vždy prístroj vodou s teplotou vyhovujúcou vašej citlivosti. |
| <ul style="list-style-type: none"> • Niekoľko kvapiek vody sa objavilo pod vašim prístrojom : | <ul style="list-style-type: none"> • Kvapky vody sa môžu objaviť po prudkom opláchnutí prístroja. | <ul style="list-style-type: none"> • Ak problém pretrváva, kontaktujte záručný servis. |
| <ul style="list-style-type: none"> • Vaše rotačné príslušenstvo sa točí trhane, smer rotácie sa mení. | <ul style="list-style-type: none"> • Tlačíte nohou príliš silne na príslušenstvo. | <ul style="list-style-type: none"> • Tlačte slabšie. |
| <ul style="list-style-type: none"> • Príslušenstvo určené na reflexológiu alebo na peeling je zablokováné (závisí od modelu). | <ul style="list-style-type: none"> • Pravdepodobne na príslušenstvo veľmi tlačíte, prístroj je vybavený bezpečnostnou poistkou. | <ul style="list-style-type: none"> • Položte jemne plochu nohy na dané príslušenstvo. |

6- PODIEĽAJME SA NA OCHRANE ŽIVOTNÉHO PROSTREDIA!

Váš prístroj obsahuje čerpané materiály, ktoré možno zhodnocovať alebo recyklovať. Zverte ho zberne surovín alebo v krajnom prípade zmluvnému servisnému stredisku, aby bol patrične spracovaný.



ROWENTA je osmislio aparat za masažu nogu.

Zahvaljujući aparatu FITSPA® otkrijte dobrobit vodene masaže i masaže pomoću opuštajućih kuglica.

Valjci za masažu proizvode učinkovite i ugodne pokrete te omogućavaju opuštanje mišića i zglobova.

- Dodatak za REFLEKSNU MASAŽU, nježna i ugodna masaža luka stopala pridonijet će općem dobrom raspoloženju.

- Dodatak za MASAŽU NOŽNIH PRSTIJU (ovisno o modelu) svojim djelovanjem, koje daje energiju i okrepljuje, poboljšava cirkulaciju i povećava tjelesnu vitalnost.

- Piling omogućava odstranjivanje tvrdih dijelova kože i omogućava vam ugodniju njegu stopala.

Prije korištenja pažljivo pročitajte Upute za uporabu, kao i sigurnosne savjete.



1- SIGURNOSNI SAVJETI ZA INSTALIRANJE

Vaš FITSPA® zaštićen je protiv prskanja vode **IPX4**. Za veću sigurnost postavite vaš FITSPA u skladu s lokalnim propisima.

U Francuskoj, ako je riječ o uporabi u kupaoj, pri postavljanju treba poštivati normu NFC 15-100. Ova vrsta proizvoda može biti postavljena samo na **mjestima 2 i 3** (vidi sliku).

• Kako biste osigurali dodatnu zaštitu postavljanja u krug napajanja strujom u kupaoj, preporuča se postavljanje diferencijalne zaštitne sklopke koja ne prelazi 30 mA. Savjetujte se sa stručnom osobom.

• Radi vaše sigurnosti ovaj je aparat usklađen s važećim normama i propisima (direktive o niskom naponu, elektromagnetskoj kompatibilnosti, okolišu itd.).

• Provjerite odgovara li napon mreže naponu vašeg aparata. Svaka pogreška pri priključivanju mogla bi izazvati nepovratna oštećenja koja ne pokriva garancija.

• **Nikad nemojte uključivati u struju ili isključivati iz nje aparat dok su vam noge u vodi ili ruke mokre.**

• Aparat treba isključiti iz struje:

- prije čišćenja i održavanja,

- u slučaju problema u radu,

- odmah nakon uporabe,

- kad se od njega udaljavate, makar i nakratko.

• Aparat uvijek isključite iz struje nakon uporabe, prije punjenja ili pražnjenja, prije čišćenja ili prenošenja.

Nikad nemojte aparat ostaviti uključen u struju bez nadzora.

• Aparat puniti samo vodom i to do razine označene na samom aparatu FITSPA® tako da ne prijeđe maksimalnu razinu vode (4).

• **Ne koristite se aparatom iznad ili u blizini kade, umivaonika ili drugih posuda koje sadrže vodu.**

Ne potapajte ga u vodu.

• Aparat nemojte držati za kabel.

• Nemojte stajati u aparatu. Ostanite sjediti cijelo vrijeme uporabe.

• Aparat nosite pomoću samo ručki za nošenje (11).

• Ne ostavljajte ga u doseg djece ili hendikepiranih osoba.

• Ne koristite se aparatom na tapisonu s debelim dlakama.

• Ne izlažite ga toplini.

• Ne postavljajte ga na vruću podlogu.

• Koristite se njime samo bosih nogu.

• Prekinite s uporabom aparata ako se jave bolovi ili znakovi nelagode ili nadraženosti. U slučaju medicinskih problema sa stopalima ili nogama, prije uporabe posavjetujte se s liječnikom.

• Aparat sadrži vruću površinu. Osobe koje su neosjetljive na toplinu trebaju s oprezom upotrebljavati aparat.

• Ako je kabel za napajanje oštećen, trebaju ga zamijeniti proizvođač, njegov ovlašten servis ili ovlaštena osoba kako bi se izbjeglo izlaganje opasnosti.

• U sljedećim slučajevima nemojte se koristiti aparatom i obratite se ovlaštenom servisu:

- ako je pao na pod,

- ako ispravno ne radi.

• Korisnik ne smije obavljati popravke aparata.

• Nemojte istovremeno s aparatom FITSPA® upotrebljavati druge električne aparate, a okolni električni aparati trebaju biti postavljeni ili pričvršćeni tako da ne mogu pasti u FITSPA®.



GARANCIJA

Vaš aparat je namenjen samo za kućnu upotrebu. On ne može da se koristi u profesionalne svrhe. Garancija postaje nevažeća i neupotrebljiva u slučaju da se aparat koristi drugačije nego što je navedeno u uputstvu.

**2- SAVJETI ZA UPORABU**

Ako bolujete od neke bolesti ili ste trudni, prije uporabe aparata FITSPA® savjetujte se s liječnikom.

1. Provjerite je li sklopka u položaju 1.
2. Provjerite je li aparat isključen iz struje prije punjenja vodom. Postavite aparat FITSPA® na tlo, napunite ga mlakom vodom (ili hladnom vodom za osvježavajuću masažu) i to tako da ne prijedete označenu razinu vode (4) i uključite ga u struju.
3. Sjednite na stolac te postavite noge u posudu aparata.
4. Odaberite funkciju koji vam odgovara:
 - funkcija 1: refleksna masaža/masaža nožnih prstiju (ovisno o modelu) / piling + zagrijavanje vode
 - funkcija 2: masaža vibracijom + refleksna masaža/masaža nožnih prstiju (ovisno o modelu) / piling + zagrijavanje vode
 - funkcija 3: kupka s mjehurićima (ne upotrebljavajte bez vode) + zagrijavanje vode + refleksna masaža/masaža nožnih prstiju (ovisno o modelu) / piling
 - funkcija 4: masaža vibracijom + kupka s mjehurićima (ne upotrebljavajte bez vode) + zagrijavanje vode + refleksna masaža/masaža nožnih prstiju (ovisno o modelu) / piling.
5. **Refleksna masaža/masaža nožnih prstiju** (ovisno o modelu):
 - Postaviti dodatak za refleksnu masažu (5) ili za masažu nožnih prstiju (ovisno o modelu) (6) na mjesto.
 - Provjeriti je li središnje odmaralo za nogu (8) zatvoreno.
 - Postaviti petu na središnje odmaralo za nogu (8).
 - Postaviti taban na dodatak (5)/(6).
 - Refleksna masaža: postaviti stopalo na dodatak i pritisnuti: 4 kuglice automatski se okreću oko svoje osi.

N.B.: Vaš dodatak okreće se nasumce u oba smjera kako bi masaža bila učinkovitija.

- Vrh stopala možete postaviti na okvir odmarala za nogu (9) i pritisnuti nogu na dodatak za refleksnu masažu (5) ili ručnu masažu (ovisno o modelu) (6) petom: tako će cijela noga biti izmasirana.

6. Piling:

- Postaviti dodatak za piling (7) na mjesto.
- Provjeriti je li središnje odmaralo za nogu (8) zatvoreno.
- Postaviti petu na središnje odmaralo za nogu (8).
- Pritisnite nogom: dodatak se automatski okreće oko svoje osi.

N.B.: Vaš dodatak okreće se nasumce u oba smjera kako bi masaža bila učinkovitija.

- Vrh stopala možete postaviti na okvir odmarala za nogu (9) i pritisnuti nogu na dodatak za piling (7) petom: tako će cijela noga primiti piling.

7. Nakon uporabe postavite aparat na položaj 1 i isključite ga iz struje.



Moguća je uporaba esencijalnih ulja u aparatu. Pogledajte odjeljak Održavanje i čišćenje vašeg aparata.



3- PREPORUČENO TRAJANJE MASAŽE

Masaža može trajati između 10 i 15 minuta. Pozitivni učinak masaže ovisi o osobi. Nakon nekoliko uporaba lako ćete ustanoviti koje je optimalno trajanje uporabe aparata u skladu s vašim potrebama. **Trajanje uporabe ni u kom slučaju ne bi trebalo trajati dulje od 20 minuta.**

4- ODRŽAVANJE

Nakon svake uporabe dobro isperite aparat vodom i eventualno blagim deterгентom. Također vam preporučamo da dodate nekoliko kapi sredstva za dezinfekciju.

Aparat nikad nemojte potopiti u vodu.

• **Čišćenje dodatka za piling:**

- Isperite pod vodom.
- Ako je pločica od pluta pohabana, obratite se ovlaštenom servisu.
- Nakon uporabe esencijalnih ulja u vašem aparatu, preporučamo vam da dobro očistite njegove stijenke kao i dodatak za refleksnu masažu i za masažu nožnih prstiju (ovisno o modelu).



5- U SLUČAJU PROBLEMA

Problem

- Kuglice na podlozi ne kreću se same.

- Vaš FITSPA® aparat ne proizvodi mjehuriće.

- Aparat se pomiče pri korištenju.

- Dodaci za refleksnu masažu i za masažu nogu (ovisno o modelu) ili za piling su blokirani.

- Voda je prevruća.

- Rotirajući dodaci neravnomjerno se okreću, mijenja se smjer rotacije.

- Nekoliko kapi vode pojavljuje se ispod aparata.

Objašnjenje

- To je normalno. One nisu na motorni pogon i miču se samo zahvaljujući pokretima nogu.

- Možda ste dodali neki dodatak koji je začepio rupe.

- Ne nalazi se na ravnoj podlozi.
- Nedostaje mu jedan dio postolja.

- Prejako pritišćete, riječ je o sigurnosnoj blokadi.

- Aparat ste napunili prevrućom vodom.

- Prejako pritišćete na dodatak.

- Kapljice se mogu pojaviti nakon naglih pokreta tijekom ispiranja.

Moguće rješenje

- Odčepite svaku rupu raspršivača mjehurića pomoću igle a zatim neka FITSPA® alat radi s jako vrućom vodom kako bi se rastvorile naslage. Ne stavljajte noge unutra.

- Postaviti aparat na vodoravnu površinu.

- Obratite se ovlaštenom serviseru.

- Nježno postavite nogu na dodatak.

- Dodajte hladne vode.

- Pazite da aparat punite vodom koja ima ugodnu temperaturu za vas.

- Pritišćite slabije.

- Ako se problem i dalje javlja, obratite se ovlaštenom serviseru.

ROWENTA je proizveo aparat za masažu stopala. FITSPA® vam omogućava da otkrijete blagotvorna delovanja vodene masaže i relaksirajućih kuglica.



- Pribor za REFLEKSOLOGIJU, putem blage i prijatne masaže svoda stopala, pružiće vam osećaj opšte ugodnosti.
 - Pribor za DIGIPRESURU (u zavisnosti od modela), svojim energetskim i okrepljujućim delovanjem, idealan je za stimulisanje krvotoka i povećanje telesne vitalnosti.
 - Trijanje omogućava uklanjanje orožnalih naslaga i tako vam omogućava prijatnu negu stopala.
- Pre korišćenja pažljivo pročitati način upotrebe kao i uputstva za bezbednost.*

1- BEZBEDNOSNI SAVETI ZA INSTALACIJU

Vaš aparat FITSPA® zaštićen je od prskanja vode **IPX4**. Za još veću bezbednost, instalirajte vaš aparat FITSPA prema nacionalnom propisu. U Francuskoj, ako se aparat koristi u kupatilu, instaliranje je definisano normom NFC 15-100. Ovaj tip proizvoda može biti instaliran samo u **prostornoj zapremini 2 i 3** (vidi shemu).

- Da bi se obezbedila dodatna zaštita instalacije u mreži električnog napajanja kupatila, preporučuje se instaliranje zaštitnog uređaja sa diferencijalnom strujom (ZUDS), čija nazivna diferencijalna struja ne prelazi 30 mA. Tražite savet od vašeg instalatera.
- Radi vaše bezbednosti, ovaj aparat je u skladu sa važećim normama i propisima (Direktive Niski Napon, Elektromagnetska Kompatibilnost, Životna sredina...).
- Proverite da li napon mreže odgovara naponu vašeg aparata. Svaka greška pri priključivanju može izazvati nepovratna oštećenja koja nisu pokrivena garancijom.

• **Nikada ne uključujte ili isključujte aparat ako su vam noge u vodi ili ako su vam mokre ruke.**

- Aparat mora biti isključen:

- pred čišćenje i održavanje,
- u slučaju nepravilnosti u radu,
- odmah nakon upotrebe,
- ako se udaljavate, makar i na kratko.



- Aparat isključite uvek posle upotrebe, pre nego što ga napunite, ispraznite, očistite ili premestite. Ne ostavljajte aparat uključen bez nadzora.

- Puniti ga isključivo vodom, sve do nivoa punjenja naznačenog na FITSPA-i ne prelazeći maksimalni nivo vode (4).

• **Ne koristite ga iznad ili u blizini kade, lavaboja ili bilo kakvog suda sa vodom. Ne potapajte ga u vodu.**

- Ne povlačite aparat za kabl.

- Nemojte stajati na aparatu. Ostanite u sedećem položaju tokom čitavog trajanja korišćenja.

- Prenosite aparat isključivo pomoću ručice za prenošenje (11).

- Ne ostavljajte aparat dostupan deci ili hendikepiranim osobama.

- Ne koristiti aparat na debelom itisonu.

- Ne izlagati aparat toploti.

- Ne postavljati ga na toplu površinu.

- Koristite ga isključivo bosonogi.

- Prestanite da koristite aparat ako se jave bolovi ili znaci neprijatnosti ili iritacije. U slučaju medicinskih problema koji se odnose na stopala ili noge, posavetujte se sa lekarom pre nego što upotrebite ovaj aparat.

- Aparat ima jednu toplu površinu. Osobe neosetljive na toplotu moraju biti oprezne kada koriste aparat.

- Ne koristite druge pribore izuzev pribora Rowenta.

• **Ako je kabl za napajanje oštećen, njegovu zamenu mora da izvrši proizvođač, ovlašćeni servis ili odgovarajuće kvalifikovano lice da bi se izbegla opasnost.**

- Ne koristiti aparat i obratite se ovlašćenom servisu:

- ako je aparat pao na zemlju,
- ako ne funkcioniše ispravno.

- Korisnik ne može sam vršiti nikakve popravke.

- Ne koristite druge električne aparate istovremeno sa FITSPA-om, a okolni električni aparati moraju biti smešteni ili fiksirani tako da ne mogu da padnu u FITSPA-u.



GARANCIJA

Vaš aparat je namenjen samo za kućnu upotrebu. On ne može da se koristi u profesionalne svrhe. Garancija postaje nevažeća i neupotrebljiva u slučaju da se aparat koristi drugačije nego što je navedeno u uputstvu.

2- SAVETI ZA UPOTREBU

Ako patite od nekog posebnog oboljenja ili ako ste trudni, pitajte za savet vašeg lekara pre nego što upotrebite FITSPA-u.

1. Proverite da li je selektor u položaju 1.
2. Proverite da aparat nije slučajno uključen u struju pre nego što ga napunite vodom. Postavite FITSPA na tlo, napunite ga mlakom (ili hladnom vodom za osvežavajuću masažu) ne prelazeći naznačeni nivo (4) i uključite ga.
3. Sesti na stolicu, a onda staviti noge u kadicu aparata.
4. Odaberite poziciju koja vam odgovara:
 - Pozicija 1: funkcija refleksologija/digipresura (zavisno od modela)/trljanje
 - Pozicija 2: masaža vibracijama + funkcija refleksologija/ digipresura (u zavisnosti od modela) trljanje + grejanje vode
 - Pozicija 3: kupka sa mehurićima (ne koristiti bez vode) + grejanje vode + funkcija refleksologija/digipresura (u zavisnosti od modela)/trljanje
 - Pozicija 4: masaža vibracijama + kupka sa mehurićima (ne koristiti bez vode) + grejanje vode + funkcija refleksologija/digipresura (u zavisnosti od modela)/trljanje
5. **Refleksologija/Digipresura** (u zavisnosti od modela):
 - Postaviti pribor za refleksologiju (5) ili za digipresuru (u zavisnosti od modela) (6) u njegovo ležište.
 - Proverite da li je centralni oslonac za stopala (8) zatvoren
 - Postavite petu na centralni oslonac za stopala (8)
 - Postavite taban na pomoćni deo (5)/(6)
 - Refleksologija: postavite stopalo na pribor i pritisnite: sve 4 kuglice se automatski okreću oko sebe!
 - Digipresura (u zavisnosti od modela): postavite stopalo na pribor i pritisnite: pribor se automatski okreće oko sebe!

NB: Pribor okreće se proizvoljno u oba smera, da bi se povećala efikasnost masaže.

Možete takođe da postavite vrh stopala na kalotu oslonca za stopala (9) i pritisnete petom pribor za refleksologiju (5) ili digipresuru (u zavisnosti od modela) (6) : tako možete da dobijete masažu celokupnog stopala.

6. Trljanje:

- Postaviti dodatni deo za trljanje (7).
- Proverite da li je centralni oslonac za stopala (8) zatvoren.
- Postaviti petu na centralni oslonac za stopala (8).
- Pritisnite stopalo: pomoćni deo okreće se automatski oko sebe!

NB: Dotani deo okreće se proizvoljno u oba smera, da bi se pojačala efikasnost masaže.

Možete takođe da postavite vrh stopala na kalotu oslonca za stopalo (9) i da pritisnete petom pribor za trljanje (7): tako možete postići trljanje celog stopala.

7. Posle upotrebe, podesite aparat na poziciju 1 i isključite.



Moguće je korišćenje aromatičnih ulja u vašem aparatu fitspa. Za čišćenje aparata pogledajte paragraf Održavanje.

3- PREPORUČENO TRAJANJE MASAŽE

Masaža može trajati od 10 do 15 minuta. Blagotvorno dejstvo masaže varira od osobe do osobe. Posle nekoliko korišćenja biće vam lako da odredite optimalno trajanje masaže prema vašim potrebama. **Ni u kom slučaju masaža ne treba da traje duže od 20 minuta.**

SR

4- ODRŽAVANJE

Posle svake upotrebe brižljivo isperite aparat vodom i eventualno blagim deterdžentom. Savetujemo vam takodje da dodate nekoliko kapi dezinfekcionog sredstva.

Nikada ne potapajte aparat u vodu.

• Čišćenje pribor za trljanje:

- Isprati pod vodom.
- Ako vam je ploča od plute pohabana, obratite se vašem servisu.
- Posle upotrebe aromatičnih ulja u vašem aparatu fitspa, savetujemo vam da dobro očistite zidove aparata kao i pribor za Refleksologiju ili Digipresuru (u zavisnosti od modela).



5- U SLUČAJU PROBLEMA

Problem

• Kuglice na tepihu ne pokreću se same.

• Vaš FITSPA® ne stvara vazdušne mehuriće.

• Aparat se pomera dok radi.

• Pribor za refleksologiju ili digipresuru (u zavisnosti od modela) ili trljanje je blokiran.

• Voda je izgleda suviše topla.

• Rotirajući pribor okreću se uz trzanje, rotiranje menja smer.

• Ispod aparata pojavilo se nekoliko kapi vode.

Objašnjenje

• To je normalno: one nemaju motor i pokreće ih samo pomeranje stopala.

• Možda ste koristili aditiv koji je zapušio rupice.

• Ne stoji na ravnoj površini.

• Nedostaje mu navlaka.

• Pritiskate suviše jako, postoji sigurnosni kvačilo-isključivač.

• Napunili ste aparat suviše toplom vodom.

• Pritiskate suviše jako na pribor.

• Kapljice se mogu pojaviti posle naglog rukovanja pri ispiranju.

Predloženo rešenje

• Otpušite iglom svaku rupicu difuzera mehurića, a onda pustite FITSPA-u da radi sa veoma toplom vodom da bi se istopila gusta materija. Ne stavljati noge unutra.

• Staviti ga na horizontalnu površinu.

• Obratite se vašem servisu da biste dodali navlaku koja nedostaje.

• Blago postavite stopalo na pribor.

• Dodajte hladnu vodu.

• Pazite da napunite aparat vodom čija vam temperatura odgovara.

• Pritiskajte blaže.

• Ako se ovaj problem nastavi obratiti se nadležnom servisu.